



Dienstag den 30. August 1803.

Paris vom 10. August.

**B**ürger Philotier machte bekanntlich vor einiger Zeit den Vorschlag, mittels Luftballons eine Armee nach England zu transportiren. Ein anderer Patriot hat nun das Project bekannt gemacht, eine Wasser-Cavallerie von 50000 Mann zu formiren, die ohne Schiffe oder Fahrzeuge in England landen soll. Folgendes ist das Project, so wie es in hiesigen Blättern mitgetheilt wird:

„Es ist die Pflicht jedes guten Franzosen, zur Züchtigung eines eifersüchtigen Feindes möglichst beizutragen. Ich bin von jeher mit andern der Meinung gewesen, daß, wenn eine Armee von 50000 Mann in England

landete, unsere Absichten völlig würden erreicht werden. Aber, wie schafft man eine solche Armee dahin. Dies Problem will ich auflösen. Man müßte eine besondere Miliz, die man eine Wasser-Armee nennen könnte, darin üben, daß sie auf leerem, wohl zugemachten und aufs Wasser gelassenen Tonnen gut sitzen und reiten könnte, so wie Dragoner auf den Pferden. Diese Art von Tonnen, etwa von der Größe derer, die 150 bis 200 Vinten enthalten, wären mit so viel Ballast zu versehen, daß sie nicht wackelten. Der Vordertheil der Tonne könnte, wie die Schiffe, etwas zugespitzt und mit einer Art von Steuer, welches von der Hand leicht zu dirigir-



giren wäre, versehen werden, um die Direction des Marsches zu bestimmen. An beiden Seiten der Sonne müßten, wie Spornen, Arten von zwei Rudern angebracht werden, die durch das geringste Anrühren der Füße in Bewegung gesetzt würden. Diese Tonnen, die durch einen bestimmten Ballast vor dem Hin- und Herschwanken bewahrt würden und doch über dem Wasser hervorrage, könnte inwendig für den Reuter, der darauf sitzt, den nöthigen Vorrath von Lebensmitteln und Pulver enthalten. Zu noch mehrerer Sicherheit der Wasser-Cavallerie könnten an den Seiten der Tonnen leicht Steigbügel angebracht werden. Eine Miliz dieser Art würde sich bewegen und Evolutionen mit eben so vieler Ordnung als die Cavallerie machen. Was die Art betrifft, wie man sich dieser Miliz zu bedienen hätte, so geht meine Absicht nicht dahin, die Braven, die selbige ausmachen werden, aufs Gerathewohl den Willen Preis zu geben. Eine gewisse Anzahl dieser Cavallerie könnte den Kanonierschaluppen beigezählt werden, in ihrer Gesellschaft manoeuvriren, den Feind harcelliren und große Dienste leisten. Sollte man über die Neuheit und über die Sonderbarkeit dieser Erfindung lachen, so antworte ich, daß sich die Orientaler in ihren Kriegen lange der Sichelwagen und der Thürme bedient haben, die von Elephanten getragen werden. Ich weiß nicht, welche von diesen Erfindungen den Leuten des 19ten Jahrhunderts am sonderbarsten scheinen

möchte. Gebt übrigens meinen Tonnen eine andere Form und einen andern Namen, so daß sie Pferden gleichen, und das Lächerliche der Sache wird für viele Personen verschwinden." (Unterz.) Lev. Desch.

Der Erzbischof von Rouen und die Bischöfe von Soissons, Mainz und Straßburg haben durch ein Mandement verordnet, daß künftig alle Tage am Fest Mariä Himmelfahrt zum Andenken des Concordats, der Geburt des ersten Consuls rc. ein Te Deum soll gesungen werden.

Die Holz-Cultur nimmt jetzt in Frankreich außerordentlich zu. Im Oberrheinischen Departement sind in den 6 letzten Monaten allein 594693 junge Bäume angepflanzt worden.

In einem Belgischen Blatte liest man folgenden Zug von dem ersten Consul: „Als Bonaparte während seines Aufenthalts zu Antwerpen mit mehreren seiner tapfern Waffenbrüder am Schelde-Ufer spazieren gieng, trafen einige in einige Fahrzeug, das eben da hielt. Als das kleine Boot, in welchem sich Bonaparte auch befand, voll genug war, schlug er vor, aus demselben auf das Ufer zu springen, welches auch mit der den Franzosen eigenen Lebhaftigkeit geschah. Wie alle am Lande waren, sagte der Held: „Seht, so wollen wir in England landen.“

Der ehrwürdige Dichter Pfeffel ist bei der Einführung einer neuen Organisation der protestantisch-lutherischen Kirche in den beiden Rhein-Departements



ments an die Spitze des Consistoriums zu Colmar gestellt worden.

Liborno vom 1. August.

Hier haben wir die Nachricht erhalten, daß die Engländer unter Admiral Nelson das Fort von Messina und diese Hauptstadt Siciliens besetzt haben, Eine ähnliche Occupation dürfte wohl von ganz Sicilien erfolgen, während die Franzosen die Neapolitanischen Häfen besetzen.

Gibraltar vom 18. Juli.

Unser Gouverneur hat die Nachricht erhalten, daß Sicilien von Englischen Truppen besetzt sey. Admiral Campbell ist mit 6 Linien Schiffen und 2 Fregaten von einem Kreuzzuge bei Cap St. Vincent hieselbst angekommen.

Paris vom 12. August.

Am 9ten dieses, um 5 Uhr des Morgens, war der erste Consul zu Sedan eingetroffen, wo man einen Triumphbogen errichtet und vor den Fenstern der Häuser Industrie-Producte ausgestellt hatte. Von Sedan ward der erste Consul, der seine Reiseroute nicht verändert hatte, zu Rheims erwartet.

Als Bonaparte zu Mezières war, wo die Maas diese Stadt von Charleville trennt, konnte er alle Außenwerke nicht in Augenschein nehmen, ohne erst nach Mezières zurück zu kehren, oder ohne über den Fluß zu poßiren. Er ließ sich einen Ort zeigen, wo durchgewatet werden konnte, und gieng zweimal durch die Maas, indem er seinem Gefolge zum Begleiter diente. Man wußte nicht, was

aus dem ersten Consul geworden war, als er plötzlich aus dem Fluß heraus kam und auf einer Wiese nach der Mäe von Charleville gieng. Allgemeine Freudenbezeugungen empfingen ihn und der Maire überreichte ihm die Schlüssel der Stadt. Hernach besuchte er die Gewehr-Fabriken zu Charleville, wo seit 14 Tagen 1800 neue Flinten waren fertiggestellt worden. Man las dabei die Inschrift: „So wie unser Herz kannst du diese probiren.“

Die Seine ist jetzt um 10 Centimeter niedriger, als sie im Jahre 1719 war, welches man bisher für das Jahr des Jahrhunderts gehalten hat, wo der Fluß am niedrigsten war. Man hat berechnet, daß die Seine jetzt an den tiefsten Orten nur 70 Centimeter (etwa 2 Schub) Wasser zur Schifffahrt hat.

Am 9ten dieses hat der Amerikanische Mechanicus Fulton ein Experiment mit seinem Schiff gemacht, welches durch Räder und einer Dampfmaschine getrieben wird. Er und 3 Personen waren hinlänglich, sein Schiff und zwei andere an dasselbe befestigte so geschwind den Fluß hinauf zu fahren, als ein tüchtiger Fußgänger gewöhnlich marschirt.

Amsterdam vom 16. August.

Man versichert jetzt, daß Rußland vorgeschlagen hat, die Insel Maltha auf 10 Jahre selbst besetzen zu wollen, wenn Frankreich seine Truppen aus gewissen Gegenden zurückziehen würde. England soll diesem Vorschlage nicht abgeneigt seyn.



# Intelligenzblatt zu Nro 69.

## Avertisfemente.

### Ediktaleinberufung.

Von Seiten des k. k. westgalizischen Landesguberniums wird dem Johann Kieszelnicki, ehemaligen Eigenthümer des im radomer Kreise liegenden Dorfes Rogolin, welcher ohne alle Bewilligung in das Ausland abgegangen, und seit dem weder zurückgekommen ist, noch die Ursache seines Ausbleibens angezeigt hat, anmit bedeuget, daß derselbe binnen 4 Monaten vom Tage der Kundmachung des gegenwärtigen Edikts zurückzukehren, oder zu gewärtigen habe, daß gegen ihn, als gegen einen Auswanderer nach Vorschrift der Gesetze verfahren werden wird.

Krakau den 7. August 1803.

Hauer. 2

Von Seiten der k. k. krakauer Landesrechte in Westgalizien wird mittels gegenwärtigen Edikts öffentlich bekannt

gemacht, daß die im sandomirer Kreise gelegenen dem Herrn Adalbert Stamirowski eigenthümlich zugehörigen, auf 29840 fl. pol. 20 gr. abgeschätzten Güter Bugay, Domanowizna und Ulaszi, auf Ansuchen der Frau Francisca Stamirowska, zur Befriedigung der ihr im Wege Rechtsens sammt Interessen und Prozeßkosten zuerkannten Summe pr. 15000 fl. pol. und 3305 fl. pol. mittels öffentlicher Versteigerung im Exekutionswege werden verkauft werden, und daß der Termin zu der bei diesen k. k. Landrechten abzuhaltenden Lizitation auf den 29ten Oktober d. J. um 9 Uhr Vormittags festgesetzt sey.

Es werden daher alle Kauflustige, die am gesagten Tage zu erscheinen haben, von den Bedingungen, unter welchen diese Güter werden verkauft werden, hiermit verständiget.

1) Wird jeder Kauflustige den zehnten Theil des Schätzungswerthes als Reugeld erlegen.

2) Wird der Käufer verbunden seyn, binnen 4 Wochen nach der Lizitation den meistgebotenen Kaufschilling an das Gerichtsdepositum abzuführen, weil sonst auf seine Gefahr und Kosten eine neue Lizitation wird ausgeschrieben werden; Jedemoch soll

3) der Käufer gehalten seyn die auf diesen Gütern etwan haftenden Schulden nach Verhältniß des angebotenen Kaufschillings zu übernehmen,

wenn



wenn die Gläubiger vor der vielleicht bedungenen Auffindigung des Kapitals die Zahlung nicht annehmen wollten.

Mittels dieses Edikts werden zugleich alle sichergestellten Gläubiger, die keine besondere Vorladung zu gewärtigen haben, zur Anmeldung ihrer Gerechtsamen vor der Lizitation oder im Lizitationstermine selbst, mit der Warnung vorgeladen, daß im entgegengesetzten Falle der Fond zur Befriedigung ihrer Forderungen nicht mehr in den Gütern selbst, sondern in dem Ueberreste des Rausschillings allein bestehen wird.

Krakau den 19. Juli 1803.

Joseph von Nikorowicz.

Joseph Ritter von Cronenfels.

Brzgorad.

Aus dem Rathschlusse der k. k. kaiserlicher Landrechte in Westgalizien.

Esternek.

3

### M a c h r i c h t.

Es wird hiemit bekannt gemacht, daß am 30ten August d. J. Früh um 9 Uhr die radomer städtische Propination auf 3 Jahre, nemlich vom 1ten November 1803 bis 1ten November 1806 um den Ausrufspreis

von 5310 fl. rh., dann die Brückenthumth sammt den Verkaufsständen und zwei Gewölbern auf gleiche Zeit um den Ausrufspreis von 150 fl. rh. auf dem dortigen Rathhause an den Meistbiethenden hindangegeben werden wird, die Pachtlustigen haben sich daher am besagten Tage all dort einzufinden, allwo ihnen vor der Lizitation die näheren Pachtbedingnisse selbst nahmhafft gemacht werden.

Vom k. k. Kreisamt zu Radom am  
3. August 1803.

Manbors.

3

### Lizitationsankündigung.

Am 30ten September 1803 wird in der hiebkreisigen Stadt Skalmirz in den gewöhnlichen Vor- und Nachmittagsstunden das dortige städtische Propinazionsgefäß auf 1 Jahr, vom 1ten November 1803 bis Ende Oktobet 1804 mittelst öffentlicher Versteigerung verpachtet und zum Fiscalpreis das bisherige Erträgniß von 650 fl. rh. angenommen werden.

Pachtlustige außer den Juden, die zu der Pachtung nicht zugelassen werden, haben an dem bestimmten Tage in Skalmirz zu erscheinen und sich mit dem 10ten Theil des Fiscalpreises als Badium (Neugeld) zu versehen, und können die Kontraksbedingnisse sowohl

bei



bei dem Stalmirzer Magistrate als in  
der k. k. Kreisamtskanzley einsehen.

Vom k. k. Krakauer Kreisamt, den  
29. Juli 1803.

Freiherr von Niedeheim,  
Kreisauptmann.

2

Radio einzufinden, weil ohne diesem  
Nismand zur Ligitazion zugelassen wird.

Die Bedingnisse können täglich bei  
dem Amte eingesehen werden.

Jaworzno den 22. August 1803.

Hruzik,

Kammeralverwalter.

2

### Ankündigung.

Von der Jaworzner Königl. Stif-  
tungsfonds-Verwaltung wird hier-  
durch zur allgemeinen Wissenschaft ge-  
geben, daß am 19ten September d. J.  
rückichtlich zweier schon fruchtlos ab-  
gelassenen, die dritte Versteigerung  
auf ein Jahr, vom 1ten November  
1803 bis dahin 1804 abgehalten  
werde.

Von dem Weinschenk der ganzen  
Herrschaft, dessen Prätium Fisci pr.  
116 fl. rhn.

Von denen Mühlen zu Byczina.

Von der ersten ist das Prätium  
Fisci pr. 25 fl. rh.

Von der zweiten 15 fl. rh.

Von der Milchnutzung.

In Jaworzno von 40 St. Rüben.

— Łuszwice 40 — —

— Podleze 20 — —

— Byczina 30 — —

Wovon das Prätium Fisci pr. Stück  
8 fl. rh. 37 4/8 kr. besteht.

Pachtlustige haben sich bestimmten  
Tages in der hierortigen Amts-Kanzley  
mit dem erforderlichen zehnprozentigen

### Rundmachung.

Von dem k. Krakauer Stadt-Ma-  
gistrat wird hiemit allgemein kund ge-  
macht: Es haben sich schon mehrere  
Fälle ergeben, daß hiesige Getraide-  
spekulant die hiesige k. k. beurs-  
laubte Mannschaft mit Getraide nach  
Danzig auf ihren Schiffen versenden.  
Da die Versendung derlei Mannschaft  
ins Ausland geradezu verboten ist, so  
wird hiemit jedermannlich, besonders  
aber denen Getraidespekulant bedeu-  
tet, daß sie sich auf keine Weise un-  
terstehen sollen, einen derlei Beurlaub-  
ten zur Desquidation aufzunehmen —  
oder gar außer Landes zu schicken, wie  
widrigens, und im Falle einer erwies-  
senen Uibertretung jeder darwider Han-  
delade mit seinem Vermögen dafür  
verantwortlich bleibet.

Gollmeyer.

Vom Magistrate der k. Hauptstadt  
Krakau den 13. August 1803.

Giala, Sekretär.

2

Runde



### Rundmachung.

Zufolge Verordnung eines hochlöbl. k. k. Landesgubernium vom 19. Juli l. J. Zahl 12488 werden das städtische Propinazionsgefäll der k. Stadt Lufow radzyner Kreises, dann die Stand- und Marktgelder derselben auf drei Jahre verpachtet werden.

Die Pachtlustigen werden daher vorgeladen am 29ten September l. J. in Lufow zu der unter Vorsitz eines Kreis-Kommissärs abzuhaltenden Lizitation, versehen mit dem zehuprozentigen Vasdium von dem für die Propinazion auf 715 fl. rh. 39 2/8 fr. für die Stand- und Marktgelder 102 fl. rh. festgesetzten Fiskalpreise zu erscheinen. Die übrigen Pachtbedingnisse werden bei der Lizitation bekannt gegeben werden.

Radzyn den 10. August 1803.

v. Hehn,  
Kreisshauptmann. I

### Ankündigung.

Es wird hiemit bekannt gemacht, daß wegen Verpachtung der städtischen Propinazion in Skaryszow auf drei Jahre, und zwar vom 1ten Novembris l. J. bis letzten Oktober 1806 am 3ten September l. J. um 10 Uhr Vormittags eine zweite Lizitation in der Skaryszower Stadtkanzlei wird abgehalten werden.

Der Fiskalpreis ist der gegenwärtige jährliche Pachtsechilling von 1747 fl. rh.

45 fr. Die Pachtbedingungen werden vor der Versteigerung bekannt gemacht werden.

Vom radomer k. Kreisamt.

Freiherr von Mannbork,  
Kreisshauptmann. I

### Angekommene Fremde in Krakau.

Am 25. August.

Der chursächsische Kammerjunfer Herr Friedrich Wilhelm von Berlesch, wohnt in der Stadt Nro. 504.

Der chursächsische Kammer- und Jagdjunker Herr Friedrich von Zehmen, wohnt in der Stadt Nro. 504.

Die Frau Sophia von Grabianska mit 2 Bedienten, wohnt in der Stadt Nro. 97., kömmt aus Preußen.

Der Herr Albert von Ostrowski mit 1 Bedienten, wohnt in der Stadt Nro. 91.

Der Herr Johann von Whatmann mit 1 Bedienten, wohnt in der Stadt Nro. 452., kömmt von Wien.

Der Herr Anton von Zebrowski mit 2 Bedienten, wohnt in der Stadt Nro. 91., kömmt aus Südpfeußen.

Am 26. August.

Der Herr Michael von Fichauer mit 1 Bedienten, wohnt auf dem Kleparz Nro. 48.

Der k. k. Rittmeister Herr von Gwosdenchowich, wohnt auf dem Kleparz Nro. 251.

Der k. k. Lieutenant Herr von Zauska, wohnt auf dem Kleparz Nr. 251.

Der Herr Franz von Krasuski, wohnt auf dem Kleparz Nro. 48.

Der Herr Benedikt von Komarnizki mit 3 Bedienten, wohnt in der Stadt Nro. 91.

Am



Am 27. August.

Der Herr Ignaz von Dischlewski mit 2 Bedienten, wohnt in der Stadt Nro. 452., kommt von Lublin.

Der Herr Leopold von Devesius, wohnt auf dem Kleparz Nro. 5.

Der Herr Joseph von Gierzkowski, wohnt auf dem Kleparz Nro. 40.

Der Herr Ignaz von Grodzki, wohnt in der Stadt Nro. 38.

Der Herr Anton von Niemierzig mit 2 Bedienten, wohnt in der Stadt Nro. 472.

Der Herr Graf Siegmund von Rakozki mit 1 Bedienten, wohnt in der Stadt Nro. 452.

Am 28. August.

Der Herr Anastasius von Brochozki mit 1 Bedienten, wohnt in der Stadt Nro. 483.

Der Herr Kant von Lubieniecki mit 3 Bedienten, wohnt in der Stadt Nro. 91.

Der Herr Franz von Lubieriski mit 2 Bedienten, wohnt auf dem Kleparz Nro. 4.

Die Frau Magdalena von Plinska mit 2 Bedienten, wohnt in der Stadt Nro. 91.

Die Herren Grafen Johann und Florian von Tarlo mit 2 Bedienten, wohnen auf dem Kleparz Nro. 4.

**Verstorbene in Krakau und den Vorstädten.**

Am 21. August.

Die Dienstmagd Salomea Tamenka, 30 Jahre alt, an der Wassersucht, im St. Lazarshital.

Dem Maurer Mikolau Maronski s. L. Katharina, 1/2 Jahr alt, an der Abzehrung, auf dem Sand Nro. 334.

Dem Bäcker Stanislaus Sobilanski s. S. Stanislaus, 1 Jahr alt, an der Abzehrung, auf dem Sand Nro. 41.

Die Wittwe Marianna von Rottermund, 75 Jahre alt, an Schwäche, auf dem Stradom Nro. 10.

Der Tagelöhner Martin Wosniakowski s. S. Peter, 9 Wochen alt, an der Abzehrung, in der Stadt Nro. 393.

Am 22. August.

Dem Tagelöhner Andreas Spirjinski s. S. Winzens, 2 Jahre alt, am Durchfall, auf dem Kleparz Nro. 185.

Am 23. August.

Dem Antsker Martin Woitschikowicz s. S. Bartholomeus, 1 Woche alt, an Konvulsionen, in Zwierziniez Nro. 345.

## Krakauer Marktpreise

vom 22ten August 1803.

Der Korn	zu	fl.	fr.	fl.	fr.	fl.	fr.	fl.	fr.
— Korn	—	7	15	7	—	6	30	6	—
— Gersten	—	6	—	5	45	5	30	5	15
— Haber	—	4	30	4	15	3	45	3	30
— Hirse	—	3	7 1/2	3	—	2	45	2	37 1/2
— Erbsen	—	9	—	8	30	8	—	—	—
—	—	5	15	5	—	4	30	—	—

Gedruckt und verlegt bei Joseph Georg Traßler, k. k. Subernal-Buchdrucker.